

ABONNEZ-VOUS

Vol.57, N°15

16 avril 2025

1,50 \$

N° de convention 40012374

La Voix  
du Nord

# LE VOYAGEUR



**ÉLECTIONS FÉDÉRALES**

**LE NORD FACE**

**À SES CHOIX**

**2-7**

**Sudbury :**  
la course s'annonce  
ardue entre les  
candidats

**Sudbury Est-  
Manitoulin-  
Nickel Belt :**  
des sujets brûlants  
sur le terrain

**Kapuskasing-  
Timmins-  
Mushkegowuk :**  
le logement comme  
cheval de bataille

**Nipissing-  
Témiskaming :**  
des visions opposées  
pour des enjeux locaux

**Culture et  
francophonie :**  
une campagne  
loin des  
organismes

**LES CONSERVATEURS POUR  
LE GROS BON SENS VONT :**

- ✓ COUPER LES TAXES ET IMPÔTS
- ✓ ANNULER LA TAXE DE VENTE SUR LES MAISONS NEUVES
- ✓ RÉPARER LE BUDGET
- ✓ STOPPER LES CRIMES

VOTEZ  Conservateur

**PIERRE**  
le  
**GROS BON SENS**  
**POILIEVRE**



JIM BELANGER

PIERRE POILIEVRE

705-222-6807

JIMBELANGER.CA

INFO@JIMBELANGER.CA

AUTORISÉ PAR L'AGENT OFFICIEL DE JIM BELANGER

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES

SUDBURY

## La course s'annonce ardue

DONALD DENNIE | UL - RÉSEAU.PRESSE  
LE VOYAGEUR

Deux candidates et un candidat se disputent la circonscription de Sudbury lors des élections du 28 avril, soit Viviane Lapointe, députée sortante du Parti libéral, Nadia Verrelli, du Parti néo-démocrate et Ian Symington du Parti conservateur.

## Les libéraux

Mme Lapointe représente la circonscription de Sudbury au Parlement fédéral depuis 2021. Elle se représente avec l'intention d'obtenir un deuxième mandat. «La question que j'entends le plus souvent lorsque je fais du porte-à-porte, ce sont les inquiétudes des gens par rapport aux tarifs douaniers du président américain, Donald Trump», a-t-elle déclaré au Voyageur.

«C'est donc important d'avoir un bon leader en la personne de Mark Carney, à ce moment-ci. Avec son expérience, il sait comment diriger l'économie du pays. Il est très bien reconnu, ce qui va être très important pour le Canada au cours des prochains mois». Elle estime important d'avoir des contre-tarifs pour défendre l'économie du pays.

Quant à la plate-forme de son parti, elle mentionne un plan pour les aînés, ainsi que des projets pour accélérer l'avantage du Canada et de Sudbury au niveau des ressources naturelles.

Nous avons aussi un plan pour le logement qui est très ambitieux, a-t-elle poursuivi.

«Il s'agit d'un plan de plusieurs milliards de dollars ici au Canada qui va augmenter le nombre de logements abordables qui seront construits avec des ressources canadiennes. C'est un plan important qui vise à soulager la crise du logement au pays».

La députée sortante mentionne de plus les projets du parti pour rendre le coût de la vie plus abordable tel ceux des soins dentaires et le financement pour les garderies d'enfants. «Ce n'est pas important pour Poilievre, mais c'est très important pour nous», a-t-elle martelé.

Au niveau de Sudbury, Mme Lapointe révèle que, depuis 2021, elle a obtenu plus de 500 millions de dollars en investissements dans la circonscription et ce dans plusieurs domaines comme le tourisme et l'exploitation minière. Selon elle, la recherche

scientifique est d'une grande importance, surtout pour le secteur minier. En ce qui a trait au Nord de l'Ontario, elle croit que FedNor est une agence de premier plan qui contribue à déclencher des opportunités pour faire avancer l'économie de cette région du Canada.

## Les néo-démocrates

Tout comme les libéraux et les conservateurs, le Parti néo-démocrate annonce de nouveaux programmes presque à chaque jour, que ce soit au niveau des impôts, du logement, des soins de santé, des aînés ou des tarifs et contre-tarifs.

En plus des promesses que fait son parti, Nadia Verrelli promet de se faire la championne de politiques visant à réduire le coût de la vie, que ce soit au niveau du logement, de la nourriture ou des besoins quotidiens. En ce qui a trait au logement, le NPD s'engage à investir un milliard de dollars pour l'achat de terrains qui permettront la construction de maisons à prix abordable. Le parti promet de rénover 3,3 millions de logements en coupant les subventions aux compagnies d'huile et de gaz et ce, au coût de 1,5 milliards \$ par année au cours d'une période de 10 ans. De plus, il promet d'empêcher les corporations d'acheter des édifices à loyer abordable et de renforcer la protection pour les locataires.

La candidate néo-démocrate s'engage personnellement à être une voix forte pour les bons emplois car les enseignants, les mineurs, les infirmières et autres constituent l'épine dorsale de la ville, dit-elle dans un communiqué transmis au Voyageur. Au niveau des aînés, Nadia Verrelli veut s'efforcer de protéger les pensions et son parti promet de les élever au-dessus du seuil de pauvreté en augmentant le Supplément de revenu garanti.

## Les conservateurs

Le candidat conservateur, Ian Symington, qui n'a pas répondu à la demande d'entrevue du Voyageur, promet, dans un bref communiqué, que son parti va réduire le coût de la vie pour les Canadiennes et les Canadiens, qu'il construira de nouveaux logements tout en réduisant la taxe de vente sur la plupart de ces nouvelles constructions. Il promet de plus des mesures plus sévères contre les criminels. Il s'engage aussi à permettre l'ouverture de plus de mines et de pipelines pour l'huile et le gaz en réduisant «les barrières existantes qui retardent l'approbation de ces nouveaux projets».



La candidate libérale, Viviane Lapointe. Photo : Page Facebook Viviane Lapointe.



La candidate néo-démocrate, Nadia Verrelli. Photo : Page Facebook Nadia Verrelli



Ian Symington. Photo : Page Facebook Sudbury Conservative Riding Association.

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES



Andréane Chénier du Parti néo-démocrate



Marc G. Serré du Parti libéral



Jim Bélanger du Parti conservateur



Himal Hossain du Parti vert

## SUDBURY EST-MANITOULIN-NICKEL BELT

# Une multitude de sujets brûlants sur le terrain

DONALD DENNIE | UL - RÉSEAU.PRESSE LE VOYAGEUR

Trois candidats et une candidate briguent les suffrages dans la nouvelle circonscription de Sudbury Est-Manitoulin-Nickel Belt.

Il s'agit d'Andréane Chénier, candidate du Parti néo-démocrate, Marc G. Serré, député libéral sortant du Nickel Belt, Jim Bélanger du Parti conservateur et Himel Hossain du Parti vert.

## Le Nouveau Parti démocratique

Pour Andréane Chénier, le maintien et le renforcement du système de santé publique sont une priorité. Elle rappelle que ce système a été établi au cours des années 1960 par un gouvernement libéral minoritaire grâce à l'appui du NPD. Il a été amélioré au cours du dernier parlement par l'ajout des programmes de soins dentaires et d'assurance-médicaments encore grâce à l'appui du Nouveau Parti démocratique au gouvernement libéral minoritaire de Justin Trudeau.

Face aux tarifs imposés par le président américain Donald Trump, la candidate néo-démocrate est d'avis que le Canada doit devenir plus résilient en investissant davantage dans son économie. «Au lieu d'envoyer l'argent à l'extérieur du pays (pour l'achat de biens de consommation par exemple), il faut le garder au pays et l'investir dans nos communautés, a-t-elle déclaré lors d'une entrevue au Voyageur. De cette façon, on pourra conserver de bons emplois. On a besoin d'investir dans les infrastructures. Les routes du Nord de l'Ontario ne sont pas bien entretenues; il faut les reconstruire et les rénover. Le NPD s'engage à investir dans nos régions».

Elle croit toutefois que ces investissements doivent se faire en consultant les communautés. Mme Chénier cite les réfections effectuées récemment dans le voisinage du lac Agnew dans la circonscription qu'elle désire représenter. «On a fait

des travaux de réfection sans en parler à personne et ça a créé toute sorte de problèmes. Le gouvernement a imposé ces réfections sans consulter les personnes et les communautés concernées. Il faut que les communautés soient consultées parce qu'il y a toutes sortes d'opportunités lorsqu'on a ces dialogues».

La candidate a déclaré que le changement climatique est un sérieux problème et qu'il faut effectuer l'exploitation des ressources naturelles de façon écologiquement responsable. S'occuper de l'environnement, selon elle, c'est bénéfique pour le tourisme.

Au niveau de l'immigration qui est en ascendance dans le Nord de l'Ontario, Mme Chénier croit que le système n'est pas efficace, car il ne prépare pas assez les nouveaux arrivants lorsqu'ils s'installent dans nos régions. «Ça a un impact particulier en français C'est important pour assurer qu'on a accès à notre culture. Il faut continuer à investir dans ce domaine, mais il faut travailler pour maintenir le niveau de notre langue», a-t-elle soutenu.

Elle croit que l'intégration de ces nouveaux arrivants est très importante. «S'il n'y a pas d'intégration de façon humaine, on est presque voué à l'échec. C'est important non seulement pour ceux et celles qui arrivent ici avec leur bagage culturel, mais c'est aussi important pour nous, pour notre identité canadienne. On est multiculturel et on aime la diversité. L'intégration est aussi importante au niveau de l'éco-

nomie, car ça aide à combler des compétences qui nous manquent», a-t-elle conclu.

## Le candidat libéral

Le candidat libéral, Marc G. Serré, a dix ans d'expérience comme député fédéral pour la circonscription de Nickel Belt, en plus d'avoir été conseiller municipal et scolaire. Il parcourt sa nouvelle circonscription de Sudbury Est-Manitoulin-Nickel Belt de long en large depuis le début de la campagne électorale pour y rencontrer les électeurs.

«La plus grande préoccupation des gens c'est Donald Trump», dit-il. «C'est surtout l'incertitude qu'il a créé au niveau de l'économie. De plus, les gens sont très inquiets non seulement de l'économie, mais surtout de sa menace de vouloir faire du Canada le 51e État américain».

«Ce n'est plus une farce. C'est clair que Trump veut notre eau, nos minéraux, notre huile, notre pétrole et notre gaz naturel.»

Face à cette inquiétude, M. Serré entend beaucoup les gens questionner le type de leadership nécessaire pour affronter les menaces de Trump. Selon lui, les gens disent que Mark Carney est la bonne personne au bon moment grâce à son expérience aux niveaux national et international. «C'est clair qu'ils font plus confiance à M. Carney qu'à M. Poilievre, le chef du Parti conservateur».

Bien que la plate-forme du Parti libéral ne sera dévoilée qu'au cours de cette semaine, M. Serré est en mesure de parler de certains éléments qui en feront partie. Ainsi, s'il est élu, le gouvernement libéral va couper les impôts de 15 %, ce qui représente environ 1000 \$. Il va aussi augmenter de 5 % la garantie supplémentaire pour les aînés à faible revenu. Le Parti libéral l'a déjà

augmenté de 10 % en 2016.

«Le logement est aussi une question importante pour les électeurs, une question qui n'a pas de solution magique» soutient-il.

«Un gouvernement libéral veut supporter financièrement les municipalités et les provinces dans ce domaine.»

Au niveau local, M. Serré a promis 16 millions \$ à la municipalité du Grand Sudbury et 2 millions \$ à Espanola dans le domaine du logement.

M. Serré promet également de travailler avec les 15 municipalités de sa nouvelle circonscription au niveau des infrastructures et des routes. Il croit aussi nécessaire de poursuivre la réconciliation avec les Premières Nations et de mieux faire au niveau des traités et des territoires ainsi qu'avec les infrastructures, le logement et la santé mentale.

Il trouve aussi nécessaire de continuer à supporter l'Université de Sudbury, une université par et pour les francophones. Le fédéral est là pour appuyer, mais il faut aussi trouver une façon que la province supporte l'institution

Le candidat libéral entend aus-

si beaucoup de reconnaissances de la part des électeurs pour le programme d'appui du gouvernement libéral aux services de garde d'enfants. «Les parents se disent contents de ce programme qui a rendu le coût des services à 28 \$ par jour et qu'il sera de 10 \$ par jour en janvier 2026», a déclaré M. Serré.

Quant au manque de médecins dans le système de santé publique, il est d'avis qu'il est nécessaire de reconnaître les acquis des médecins formés à l'international ainsi que d'enlever les barrières interprovinciales qui empêchent les médecins formés dans une province de pouvoir pratiquer dans une autre.

## Le candidat conservateur

Il en est de même pour le candidat conservateur Jim Bélanger. Le Voyageur a contacté son bureau par téléphone pour l'inviter à participer à une entrevue mais il n'a pas retourné l'appel, malgré les promesses de son secrétariat.

## Le candidat du Parti vert

Le Voyageur n'a pas réussi à trouver les coordonnées de Himel Hossain.



CONSEIL SCOLAIRE CATHOLIQUE DE DISTRICT DES GRANDES RIVIÈRES

Téléphone : 800 465-9984 ou 705 267-1421

Télécopieur : 705 267-7247

Courriel : cscdgr@cscdgr.education

### APPEL D'OFFRES/REQUEST FOR TENDERS

Projet #31862-052

É.S.C. Sainte-Marie

« Rénovation de bureaux et aménagement du site »  
« Office Renovations and Site Work »

Veillez communiquer avec le consultant J.L. Richards, par courriel [31862-CSCDGR@jlrichards.ca](mailto:31862-CSCDGR@jlrichards.ca) pour obtenir une copie des documents ou pour connaître les détails et les exigences.

Pour toute autre question, communiquez avec Eric St-Pierre, Superviseur de l'entretien, au Conseil scolaire catholique de district des Grandes Rivières en composant le 705 267-1421 ou le 800 465-9984, poste 224.

For further information, please contact the consultant's office by email at [31862-CSCDGR@jlrichards.ca](mailto:31862-CSCDGR@jlrichards.ca)



## LE VOYAGEUR

journal

Ce journal est conforme à l'orthographe rectifiée.

Les opinions exprimés dans le Courrier des Lecteurs n'engagent que l'auteur de la lettre.

336, rue Pine, bureau 302  
Sudbury (Ontario)  
P3C 1X8

Téléphone : 705-673-3377  
Sans frais : 1-866-926-3997  
Courriel : levoyageur@levoyageur.ca

### Mission

*Le Voyageur* est le reflet de la francophonie nord-ontarienne contemporaine, diversifiée et en constante évolution. Il partage ses luttes et ses espoirs dans les voix qui s'y expriment et par son accessibilité.

On appelait «voyageurs» les gens qui faisaient le trafic des fourrures entre Montréal et Fort William, aujourd'hui Thunder Bay. Pour se rendre à Fort William, les voyageurs devaient passer par la rivière des Français et les lacs Huron et Supérieur. Certains se rendaient aussi au poste Brunswick House, au sud de Kapuskasing, ou empruntaient la rivière Missinaibi pour se rendre jusqu'à la baie James. Ces voyageurs transportaient vivres et fourrures, mais acheminaient aussi des messages et les nouvelles qu'ils glanaient le long de leur parcours. Le journal *Le Voyageur* est fier de perpétuer cette tradition.

### HEURES D'OUVERTURE

9 h à 16 h du lundi au vendredi

- Les lettres à la rédaction seront publiées si l'auteur est identifié.
- L'heure de tombée pour les annonces est le jeudi à 14 h.
- Représentation nationale : ligne agates marketing 1-866-411-7486
- Nos annonceurs ont jusqu'au lundi à midi pour corriger une publicité.
- La responsabilité du journal se limitera au montant payé pour la partie de l'annonce qui contient l'erreur.
- Toute personne qui envoie une lettre ou une photo pour être publiée dans le journal assigne implicitement et sans appel ses droits d'auteur aux Publications Voyageur Inc.

réseau presse

médias professionnels de l'info locale

FIER MEMBRE

Lignes agates marketing

Fondation Donatien FREMONT

Canada

*Le Voyageur* reconnaît l'appui du Fonds d'appui stratégique aux médias communautaires offert conjointement par le Consortium des médias communautaires de langues officielles et le Gouvernement du Canada pour le projet de consultation de son lectorat.

### Propriétaire

Paul Lefebvre

### Équipe de direction

Lynne Dupuis, Directrice exécutive  
Guy Rouleau, poste 6203  
administration@levoyageur.ca  
Mélanie Rollins, marketing@levoyageur.ca  
Mehdi Mehenni, poste 6209  
levoyageur@levoyageur.ca

### Coordinatrice administrative

Chloé Brideau

### Marketing

Mélanie Rollins

### Ventes

Josée Gagné

### Journaliste

Nourhane Boukir

### Rédacteur en chef

Mehdi Mehenni

### Pigistes

• Marc Dumont

• Diane Labelle

• Andréanne Joly

• Philippe Mathieu

• Venant

• Nshimyumurwa

• Francine Gaudette

• Rose-Lyne

• D'Aoust Messier

• Aurore Mbonimpa

• Nicholas Ntaganda

• Ines Bouguerra

• Donald Dennie

• Lydia Diboune

### Correspondants.es

Initiative de

journalisme local

Francopresse

### Éditorialistes

Donald Dennie

Réjean Grenier

Mehdi Mehenni

### Maquettiste, graphiste

• Andoni

• Aldasoro Rojas

### Caricaturistes

• Bado

• Jacques-André Blouin

*Le Voyageur*, propriété de Publications Voyageur inc. Imprimé par Journal Printing, 309, rue Douglas, Sudbury.  
Distribution : 2 821 + 16 500 copies électroniques • Les idées exprimées dans *Le Voyageur* ne sont pas nécessairement celles de la direction.

*Le Voyageur* est un hebdomadaire. Courrier 2<sup>e</sup> classe, Envoi de Poste-publications – Numéro de convention 40012374

### MEMBRE : Association de la presse francophone

• Canadian Community Newspaper Association. Le but de notre journal est de promouvoir la langue française.

• Nous reconnaissons l'appui financier du gouvernement du Canada.

### Abonnements (inclus le journal et les cahiers spéciaux)

1 an = 60 \$ - 2 ans = 100 \$ - 3 ans = 135 \$ • Aînés et étudiants : 1 an = 50 \$ - 2 ans = 80 \$ - 3 ans = 105 \$ • À l'étranger : 1 an = 125 \$

• Multiple : 5-20 abonnements = 40 \$ par année - 21-500 = 30 \$ par année • Institutionnel : Plus de 500 abonnements = 20 \$ chacun par année

## ÉDITORIAL

### La culture, cette arme redoutable



MEHDI MEHENNI

Il est de notoriété publique que les régimes dictatoriaux ont, depuis toujours, tenu en horreur la culture. Certainement en raison de la dimension subversive qu'elle peut revêtir, lorsque les peuples aspirent à la liberté et à l'émancipation.

Ce pourquoi la culture canadienne française en général, et celle franco-ontarienne en particulier, ne devraient pas être les grandes absentes de la campagne pour les élections fédérales du 28 avril 2025.

À plus forte raison que la menace trumpienne se fait plus que jamais sentir sur la souveraineté du Canada.

La question des tarifs douaniers est, certes, très importante. Mais si nous venons à la considérer dans un cadre global, elle constitue un levier, voire un moyen de pression, même s'il peut être décisif, au demeurant. Mais à quelle fin ? Faire perdre au Canada sa souveraineté.

L'économie est vitale pour un pays. Mais ce qui différencie un pays d'une entreprise ou d'une multinationale, ce sont ses éléments constitutifs et fondateurs, et qui sont essentiellement culturels et humains.

Ce pourquoi un pays a besoin de plus qu'un bras économique pour faire face à une tentative d'absorption par un voisin prédateur. Demandez aux canadiens français, interrogez leur histoire, et ils vous le diront, eux qui connaissent le mieux ce qu'est une menace d'assimilation. Demandez aux franco-ontariens et ils vous diront ce qui leur a permis de résister, de survivre aux décennies d'incertitudes, et comment la culture a été leur meilleur bouclier.

Oui, l'économie ne suffit pas. Et le Canada a besoin de sa francophonie pour faire face aux épreuves qui pointent à l'horizon. Oui, le Canada a besoin de sa richesse culturelle qui fait toute la différence avec les États-Unis, parce qu'un pays qui se distingue par sa diversité, on ne peut pas faire de lui un... 51e état.

À trop mettre l'emphase sur l'aspect matériel, le Canada risque de perdre de vue, dans sa bataille avec Les États Unis, un de ses piliers, la francophonie. Et laisser à la marge de cette conjoncture difficile des communautés francophones entières à travers le pays, participe à l'affaiblir, à le diviser.

Les États-Unis le savent très bien : le Canada ne serait pas le Canada sans sa francophonie. Et cette corde ne devrait pas manquer à l'arc du prochain gouvernement.

POUR SAVOIR CE QUI SE PASSE EN FRANÇAIS  
DANS LE NORD DE L'ONTARIO

Abonnez-vous | 705-673-3377

LE VOYAGEUR

Lavoix  
du Nord

levoyageur.ca

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES



Gaétan Malette,  
Parti Conservateur



Steve Black,  
Parti libéral



Nicole Fortier Levesque,  
Nouveau Parti démocratique

## KAPUSKASING-TIMMINS-MUSHKEGOWUK

## Le logement comme cheval de bataille

INES BOUGUERRA | UL - RÉSEAU.PRESSE  
LE VOYAGEUR

À moins de deux semaines des élections fédérales 2025, *Le Voyageur* est allé à la rencontre des trois candidats de la circonscription de Kapuskasing-Timmins-Mushkegowuk. Gaétan Malette, du Parti Conservateur et Nicole Fortier Levesque, du Nouveau Parti Démocratique, ont répondu à nos questions en français. L'entrevue avec Steve Black, du Parti Libéral, était intégralement en anglais. La crise de logement est au cœur de leurs intérêts.

### Gaétan Malette, Parti Conservateur

Le candidat du Parti Conservateur, Gaétan Malette, a identifié trois dossiers prioritaires dans sa circonscription, à savoir : la santé, l'éducation et l'économie. Selon lui, «si on n'a pas d'éducation, notre jeunesse ne pourra pas prendre le contrôle. Puis, il est primordial d'avoir un bon système de santé. Et pour ça, ça prend une économie forte». Pour ce faire, M. Malette mise sur la création d'emploi. «Ça prend des jobs. C'est ma grande priorité».

Le travail de porte à porte que M. Malette dit avoir initié depuis plus d'une année, lui a permis d'avoir un topo sur les préoccupations des habitants de la région. «Le monde qui reste le long du Corridor 11, surnommé la route de la mort, manifeste beaucoup d'inquiétudes. Quand je parle aux gens de Kapuskasing, c'est l'usine de pâte. Quand je parle aux gens de Hearst, c'est l'Université de Hearst. À Kirkland Lake, ce sont les mines. En général, pour tous les gens c'est le coût de la vie, mais à chaque endroit, il y a des sujets spécifiques.»

Pour contrecarrer la crise d'opioïdes, M. Malette propose de construire des établissements de soin, mais aussi de consulter des professionnels afin d'entreprendre des actions. Il pointe également les compagnies pharmaceutiques et rappelle leur responsabilité : «Il y a beaucoup de ces drogues. Les compagnies pharmaceutiques

savaient ce qu'elles faisaient. Il va falloir aller après eux autres et puis, c'est eux autres qui vont payer pour construire ça», dit-il.

Ayant fait une carrière dans l'industrie forestière, M. Malette explique que le problème de pollution est plus lié aux feux de forêt. «77 % de la pollution au Canada ce sont les feux de forêt. Ce ne sont pas les mines. Ce ne sont pas les industries», insiste-t-il. «Au Canada, on doit repenser notre façon de gérer les feux de forêt», relève le candidat du Parti Conservateur.

Le logement fait également partie des priorités du plan des Conservateurs. M. Malette compte travailler ce concert avec les municipalités, mais aussi avec les contracteurs locaux afin de solutionner la crise de logement dans la région. «On va travailler avec les municipalités. Les conservateurs ont des programmes pour accélérer la construction en éliminant certaines restrictions liées à la bureaucratie. Dans la région, on a des contracteurs qui sont capables de construire des maisons dans le Nord».

Côté francophonie, M. Malette rappelle que dans bien des villes et des villages de sa circonscription électorale, les francophones ne sont pas en situation minoritaire. «On est l'une des plus grandes circonscriptions francophones hors Québec». En revanche, il compte soutenir financièrement les centres culturels par l'entremise de programmes : «Moi, mes

efforts, ça va être d'améliorer ça et d'augmenter ces budgets-là».

### Steve Black, Parti libéral

Durant sa campagne électorale, Steve Black a eu à constater que la situation avec les États-Unis constitue l'une des préoccupations majeures et les plus récurrentes chez les électeurs. Cependant, il souligne que «le logement constitue également un grand problème». Selon lui, le parti libéral a des objectifs ambitieux en ce qui a trait à la crise du logement. Il compte donc investir dans la construction de logements abordables à travers le Canada. «On a une ambition d'impliquer le gouvernement dans la gestion du logement. Il y a engagement de consacrer un financement qui s'élève à 25 milliards \$ pour supporter le développement des logements».

Le problème du logement ne s'arrête pas d'importance à Hearst, Kapuskasing, Cochrane, Kirkland Lake, Timmins ou Chapleau. M. Black dit être également «à l'écoute de la communauté autochtone».

Afin de lutter contre les problèmes de santé mentale et d'addiction, M. Black voit l'urgence d'identifier une stratégie nationale et d'élire «un gouvernement qui appuie le système de santé et qui investit dans ce système».

L'immigration francophone fait partie des intérêts de M. Black. Selon lui, l'histoire est témoin de la position du parti libéral quant à l'immigration. «Si on compare les partis, par exemple, les Conservateurs et les libéraux, il est clair que le gouvernement libéral a beaucoup fait en matière d'investissement et de financement de services en français. On va continuer de supporter les institutions et les services en français», assure-t-il.

M. Black est conscient des en-

jeux démographiques et culturels de la communauté francophone. Il dit être disposé à soutenir les francophones. «La culture francophone et les services en français sont des priorités dans le plan de notre parti», souligne-t-il.

Le parti libéral semble également s'engager dans la lutte contre la violence, les crimes organisés et la contrebande d'armes à feu, en mobilisant des fonds dans le système de justice pénale. Pour M. Black : «on a besoin de renforcer notre code pénal. Chose que j'ai toujours supportée ici dans la ville de Timmins. Les municipalités parlent de leurs problèmes de lutte contre les mêmes criminels ayant des antécédents. On s'engage à changer cela».

### Nicole Fortier Levesque, Nouveau Parti démocratique

Ancienne maire de Moonbeam, Nicole Fortier Levesque dit être «une personne très engagée pour faire la différence au Canada». Bien qu'elle prenne en considération les menaces de Donald Trump, elle estime que cette élection «est très différente des autres élections».

À la lumière de ses rencontres avec les habitants de sa circonscription, elle a identifié beaucoup d'enjeux. Cependant, «ceux qui nous reviennent beaucoup, c'est la santé et surtout le logement», souligne-t-elle.

«Il faut qu'on se mette à construire des logements abordables», revendique Mme Fortier Levesque. Selon elle, «on ne pourra pas accueillir plus d'immigrants quand on n'a pas de logement pour eux». Elle dit que «le NPD va mettre en place un plan pour la construction de logements abordables», afin d'accueillir des immigrants et, par ailleurs, mettre fin à l'itinérance.

«Il faut prendre soin des gens qui vivent dans notre circonscription. Je sais que je suis cette voix forte parce qu'au fil des années, j'ai établi des contacts que ce soit au fédéral ou au provincial. Je sais qui aller voir. Je sais à qui parler pour avoir du finan-

cement, pour m'assurer du bien-être des gens de nos régions», indique Mme Fortier Levesque.

La candidate du NPD a souligné la question des changements climatiques, des gaz à effets de serre, du réchauffement climatique et de leurs répercussions sur la société. «Nous allons investir dans de nouvelles technologies et infrastructures», propose-t-elle pour y remédier, mais aussi pour créer des opportunités d'emploi.

«Il va falloir également qu'on tienne compte des communautés autochtones dans le respect de notre territoire. On doit travailler au côté des communautés autochtones pour la justice et la réconciliation». La candidate du NPD juge inacceptable que les communautés autochtones n'aient pas accès à de l'eau potable. «Pourquoi ces communautés-là n'ont-elles pas accès aux mêmes systèmes que nous?», s'interroge-t-elle. «Il va falloir qu'on travaille avec eux autres pour s'assurer qu'ils reçoivent les mêmes services dans notre circonscription et partout au Canada», promet Mme Fortier Levesque.

La candidate s'est également attardée sur le problème de santé mentale. «Les programmes ne sont toujours pas adaptés aux communautés autochtones. Pour permettre à quelqu'un de réussir dans la vie et de vivre dans la dignité, il faut tenir compte de sa culture et de ses valeurs» estime-t-elle.

«On a des responsabilités en tant que gouvernement. Il va falloir s'assurer que justice soit rendue pour ces gens-là».

Que ce soit pour la santé, les soins primaires ou la santé mentale, la candidate met l'accent sur la responsabilité du gouvernement. «Le NPD a annoncé qu'il ajoutera 1% supplémentaire au financement de base de la province pour faire en sorte que tout le monde ait un médecin». Selon elle, «quand ça vient à la santé et à l'éducation, ce ne sont pas des dépenses. Ce sont des investissements qu'on fait», insiste-t-elle.

«On avait dit, dans les trois dernières années, qu'on offrirait un régime national d'assurance dentaire. On l'a fait. On avait dit qu'on allait offrir un régime national de médicaments. On l'a fait aussi. On avait dit qu'on allait offrir des services de garde abordables. Ça l'a été fait. On tient parole», rappelle la candidate du NPD.

En ce qui concerne la francophonie, Mme Fortier Levesque compte «travailler avec les gouvernements provinciaux et territoriaux directement par l'intermédiaire du Conseil des ministres de l'Éducation (Canada)». Cette collaboration permettra «d'étudier le français ou l'anglais comme langue seconde et de bénéficier d'un enrichissement culturel». La candidate dit vouloir travailler avec l'Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO) et les associations. Cette concertation lui permettra de «s'assurer que la loi sur les langues officielles soit respectée et enracinée dans la société», conclut-elle.

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES



Pauline Rochefort,  
Parti Libéral du Canada



Garry Keller,  
Parti Conservateur du Canada



Valerie Kennedy,  
le Nouveau Parti démocratique



Louise Poitras,  
Parti vert du Canada



John Janssen,  
Parti du peuple du Canada

## NIPISSING-TÉMISKAMING

# Des visions opposées pour des enjeux locaux

MARC DUMONT | UL - RÉSEAU.PRESSE  
LE VOYAGEUR

**Le Voyageur a été à la rencontre des candidats pour les élections fédérales dans la circonscription électorale Nipissing-Témiskaming, pour les interviewer sur les enjeux locaux.**

## Pauline Rochefort, Parti Libéral du Canada

Pauline Rochefort, candidate libérale, est présentement mairesse d'East Ferris pour un deuxième mandat. Sa feuille de route comprend la défense de l'industrie canadienne du bois face aux droits de douane américains, en 2006, alors qu'elle était présidente du Conseil ca-

nadien du bois. Pauline Rochefort a également été agente de développement économique du Grand Conseil du Traité numéro 9 avant de travailler pendant près de 25 ans à la Banque de développement du Canada. Elle a alors travaillé à l'expansion d'un réseau de succursales à travers le pays. Elle a aussi fondé l'ancien Centre d'innovation de la biomasse du Nord de l'Ontario et enseigné la stratégie d'entreprise à l'Université Nipissing.

À l'ouverture de son bureau de circonscription à New Liskeard, Pauline Rochefort qui revient souvent sur son attachement à son territoire a indiqué qu'elle veut agir de la même manière que le député sortant Antony Rota :

« Je veux travailler à élargir le mandat de FedNor et augmenter son budget », dit la candidate.

« Je m'engage à travailler à augmenter la transformation alimentaire dans le Nord. C'est aussi le temps de revoir certaines réglementations avec la province voisine. Je vais aussi appuyer le député provincial néodémocrate John Vanthof dans ses efforts pour sensibiliser les gouvernements par rapport à la sécurité sur la Route 11, avec le nombre croissant de camions de transport. »

## Garry Keller, Parti Conservateur du Canada

Le nouveau candidat pour le Parti Conservateur du Canada, Garry Keller, a presque trente ans d'expérience politique dans les hautes instances du Parti Conservateur. Il a travaillé dans l'équipe de Steven Harper, alors Premier ministre du Canada. Garry Keller a été chef du personnel de John Baird, ancien ministre aux Affaires extérieures et chef du personnel de Rona Ambrose dans l'opposition.

Le candidat vit à Ottawa et a une résidence à Powassan. Il vit avec sa femme Anna Piekarski, avocate pour Ontario Northland. Garry ne se dit pas bilingue, mais il connaît la base du français. Il a l'intention de se mettre à la tâche pour maîtriser le français une fois élu. « Je respecte la communauté de langue française du Nord de l'Ontario. »

« J'ai été un Conservateur toute ma vie et je suis en faveur de la libre entreprise, moins de gouvernement. Le gouvernement ne devrait être impliqué que là

où le secteur privé ne peut pas le faire. Ce n'est pas ce que l'ancien gouvernement faisait. »

Questionné sur FedNor, il répond : « Si on est pour augmenter une dépense ici, il faudra réduire ailleurs. Je comprends que FedNor joue un rôle important ». Dans le porte à porte, le candidat entend les préoccupations de coût de la vie et de logement, mais surtout un important désir de changement. « J'essaie de les convaincre un vote à la fois. »

## Valerie Kennedy, Le Nouveau Parti démocratique

Valerie Kennedy, d'Englehart, candidate pour le Parti néodémocrate se présente comme une leader, une combattante : une championne pour le Nord de l'Ontario. Elle s'est tenue debout pour défendre les droits des travailleurs d'Ontario Northland, a combattu sa privatisation et revendiquée pour le retour du train de passagers. Comme vice-présidente syndicale et représente des femmes avec UNIFOR Rail, Valerie Kennedy s'est battu pour l'équité salariale, la sécurité au travail et pour plus de protection pour les femmes dans des industries dominées par des hommes. Elle revendique aussi de meilleurs soins de santé dans les communautés rurales. Elle a toujours été au-devant des combats pour la justice.

« Je veux littéralement que les dollars de mes taxes servent à soutenir les parcs nationaux, la science, l'éducation, la conservation de la nature, la santé mentale et aident les groupes marginalisés », affirme Valerie Kennedy. Son mentor en politique est le très engagé député Charlie Angus qui n'hésite pas à

prendre des positions publiques fermes. « Je suis aussi passionnée en matière de communautés autochtones, d'environnement et de taxation juste qui bénéficient à tous les Canadiens », ajoute la candidate néodémocrate.

## Louise Poitras, Parti vert du Canada

Louise Poitras, candidate pour le Parti vert, est une Algonquienne et francophone de North Bay. Elle détient une maîtrise es art en études intégrées et un baccalauréat en relations internationales. Louise Poitras est semi-retraîtée après plus de 20 ans d'expérience en voyages et tourisme. Présentement, elle fait du volontariat comme membre du Centre Autochtone de North Bay. Louise a toujours accordé beaucoup d'importance à son engagement envers les citoyens et la planète. Le Voyageur n'a pas pu joindre la candidate pour l'interviewer.

## John Janssen, Parti du peuple du Canada

John Janssen, candidat pour le Parti du peuple, demeure dans le Canton de Chisholm au sud de North Bay sur une ferme sans service d'électricité. Sa motivation comme candidat pour l'élection fédérale du 28 avril est sa famille et sa grande foi. Sa plateforme s'adresse à tous celles et ceux qui sont désillusionnés des partis traditionnels. Il est fier d'appuyer le Parti du peuple du Canada qui défend la liberté, les responsabilités personnelles, le respect et la justice. John Janssen est le fondateur de ITSN, une compagnie de services Internet. Le Voyageur n'a pas pu entrer en contact avec le candidat pour l'interviewer.

Êtes-vous un fabricant ou un artisan de l'Ontario ?

Joignez notre programme gratuitement pour promouvoir vos produits fabriqués localement.

SupportOntarioMade.ca/fr

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES



Denis Bertrand, directeur général de la Place des Arts du Grand Sudbury. Photo : courtoisie



Laïla Faivre, présidente du Club culturel francophone de Thunder Bay. Photo : courtoisie



Ludger Cloutier, directeur général par intérim du Centre Culturel La Ronde. Photo : courtoisie

## NORD DE L'ONTARIO

## Une campagne loin des organismes culturels francophones

ANDRÉ MAGNY | UL - RÉSEAU.PRESSE  
LE VOYAGEUR

Qu'ils soient à Sudbury, à Timmins ou à Thunder Bay, les responsables d'organismes franco-ontariens se rendent bien compte que la culture et la francophonie sont reléguées au second plan, dans une campagne dominée par le poids de l'ombre de Donald Trump et les mesures tarifaires qui pèsent sur le Canada.

«Il y a en ce moment une vague de nationalisme canadien et pourtant la culture est absente de la campagne électorale.» Bien qu'il ne soit pas particulièrement surpris de la chose, Denis Bertrand, le directeur de la Place des Arts du Grand Sudbury, est tout de même un peu déçu que la culture soit si peu présente par les temps qui courent.

Pourtant, le directeur général cite une étude de la Chambre de commerce de l'Ontario (CCO) du mois dernier, qui démontre que le secteur culturel de l'Ontario est «un moteur économique qui a besoin d'une action audacieuse». Dans la préface de l'étude, Daniel Tisch, le président-directeur général du CCO, assure que «les industries culturelles renforcent nos communautés, rendent l'Ontario plus attrayant en tant que destination pour les investissements, les talents et le tourisme, et améliorent nos opportunités commerciales mondiales en cette période d'incertitude dans nos relations commerciales».

Sans se prononcer, bien sûr, sur le résultat des élections, Laïla Faivre, la présidente du Club culturel francophone de Thunder Bay, souhaite que «la promotion et la vitalité de la culture francophone en milieu minoritaire soient enfin une priorité pour le prochain gouvernement.»

### Le financement, un incontournable

Pour Ludger Cloutier, directeur général par intérim du Centre Culturel La Ronde de Timmins, «Patrimoine canadien nous a toujours soutenu depuis 30 ans.» Il espère que le prochain gouvernement fera de même. Proportionnellement parlant, celui qui assure l'intérim depuis environ quatre mois au centre culturel, estime que le fédéral subventionne à 80 % contre 20 % pour l'Ontario.

Si certaines structures culturelles sont déficitaires comme la Place des Arts, encore que le déficit soit en baisse - le coût des opérations est passé de 700 000 à 10 000 \$ en 2024) - Denis Bertrand tient à souligner que la PDA de Sudbury attire 40 000 personnes par année. Véritable lieu de rassemblement, selon son directeur général, c'est 15 millions de \$ que la Place des Arts rapporte à Sudbury. «On a beaucoup d'impact. Il faut que le financement soit accru pour les arts et la culture», souligne M. Bertrand.

De son côté, Laïla Faivre considère que les organismes culturels sont à un point critique de leur financement. «Au CCF, nous avons eu la chance de percevoir une petite hausse de 3% de nos fonds de fonctionnement, toutefois, de nombreux autres organismes n'ont pas vu leur fonds aug-

menter depuis 13 ans, alors que nous faisons aussi face à l'inflation, que nous créons des emplois et participons à la vitalité économique du pays, c'est inadmissible.»

### Des appuis ?

Si Ludger Cloutier salue le fait que des candidats comme Steve Black du Parti libéral et Gaétan Malette du Parti conservateur dans Kapuskasing-Timmins-Mushkegowuk connaissent bien La Ronde, Laïla Faivre est bien consciente qu'un organisme comme le sien, fonctionnant essentiellement avec des bénévoles, n'a pas nécessairement le temps «d'initier des dialogues au niveau politique». Néanmoins, Mme Faivre confie au **Voyageur** que certains candidats du parti Libéral et du NPD sont allés rencontrer des Franco-Ontariens au Centre francophone de Thunder Bay, afin de souligner la vitalité de la communauté francophone. Ils ont même fait «l'effort de nous parler en français».

Laïla Faivre résume bien la situation : «Quand l'attention médiatique et politique est absorbée par les grandes relations bilatérales, ces luttes locales peuvent sembler encore plus invisibles pour nos gouvernements, alors que la culture francophone est une composante essentielle de l'identité nationale canadienne. Sans un appui soutenu aux communautés franco-ontariennes, on risque de perdre une partie de ce qui fait la diversité et la force du Canada.»

Centres de la  
petite enfance



# Viens travailler avec moi.

[carrefour.ca/emplois](https://carrefour.ca/emplois)



Carrefour  
francophone

## ÉLECTIONS FÉDÉRALES

FEUILLETON  
DE L'ÉLECTIONÉLECTION  
FÉDÉRALE  
2025

CANADA

## Promesses sur les retraites et tensions économiques mondialisées

INÈS  
LOMBARDO Franco  
presse

Cette semaine dans l'actualité politique : promesses électorales sur les retraités, l'environnement et la criminalité, tandis que les droits de douane de l'administration Trump affolent les marchés boursiers mondiaux.

## PROMESSES-PHARES

## • Mark Carney, Parti libéral du Canada (PLC)

Plan pour les retraités : le PLC prévoit deux mesures principales, dont la réduction de 25 % pendant un an du montant minimum devant être retiré d'un Fonds enregistré de revenu de retraite (FERR). Une manière de protéger – temporairement – l'épargne-retraite des Canadiens et des Canadiennes, selon le parti.

Les libéraux promettent aussi d'augmenter le Supplément de revenu garanti (SRG) de 5 % pendant un an, rapportant jusqu'à 652 \$ de plus aux aînés à faible revenu, non imposable.

• **Criminalité** : le chef du Parti libéral a assuré qu'il combattrait la circulation des armes de type militaire au Canada. Le programme de rachat des armes d'assaut sera toujours sur la table et il révoquera automatiquement les permis de port d'arme pour les personnes condamnées pour des crimes violents, notamment pour des violences conjugales.

Au niveau de la sécurité, les libéraux renforceraient aussi le Code criminel et les mises en liberté sous caution seraient plus strictes pour les crimes violents et organisés, notamment la traite d'êtres humains. Une législation pour faire du féminicide un crime au premier degré et une autre loi pour protéger les enfants contre l'exploitation sont aussi de mise, parmi d'autres mesures.

• **Renforcement du mandat de CBC/Radio-Canada** : Mark Carney a annoncé en fin de semaine dernière qu'il ajouterait 150 millions de dollars au financement de CBC/Radio-Canada.

## • Protection de l'environnement :

Lundi, Mark Carney a annoncé plusieurs mesures, dont voici les principales : la création d'au moins 10 nouveaux parcs nationaux et aires marines de conservation, l'inscription dans la loi du droit des Premières Nations à l'eau, un programme de Gardiens autochtones de l'Arctique et l'investissement de 100 millions de dollars dans un fonds stratégique pour la protection de l'eau douce.

## • Immigration :

En conférence de presse, mardi, le premier ministre a expliqué qu'il respecterait l'Entente sur les tiers pays surs passés entre Justin Trudeau et Joe Biden en mars 2023, qui garantit que le Canada renvoie les migrants qui passent la frontière entre les États-Unis et le Canada.

## • Pierre Poilievre, Parti conservateur du Canada (PCC)

Plan pour les retraités : Les conservateurs s'engagent à maintenir l'âge de la retraite à 65 ans et à protéger les prestations de la Sécurité de la vieillesse (SV), du SRG et du Régime de pensions du Canada (RPC). Ils proposent aussi de reporter de deux ans l'âge obligatoire de retrait des fonds des REER.

Ils assurent aussi qu'ils augmenteront de 10 000 \$ le montant personnel de base pour les aînés qui continuent de travailler.

• **Criminalité** : Les conservateurs veulent abroger la Loi sur le système de justice pénale pour limiter les remises en liberté sous caution. Ils proposent de créer une nouvelle infraction d'«agression d'un partenaire intime», pour im-

poser des conditions de libération sous caution plus strictes pour les personnes accusées de violence conjugale.

Le PCC plaide aussi pour que le meurtre d'un partenaire intime, d'un enfant ou de l'enfant d'un partenaire soit considéré comme un meurtre au premier degré. Le parti veut également ajouter des chefs d'accusation qui mènent à la prison à vie et instaurer de nouvelles peines minimales obligatoires.

• **Médias** : Interrogé par Francopresse en conférence de presse samedi, Pierre Poilievre s'est engagé à «améliorer les services locaux de Radio-Canada», le «seul moyen d'écouter les nouvelles en français» au pays selon lui. «Il faut préserver ça.» Il promet un financement continu.

Sur le financement des médias communautaires francophones hors Québec, Pierre Poilievre a seulement affirmé qu'il doublerait le financement de l'Initiative de journalisme local (IJL), actuellement de 58,8 millions de dollars jusqu'à 2027. Il veut aussi inverser le blocage des médias canadiens par Meta en éliminant la Loi sur les nouvelles en ligne, affirmant que les médias locaux auraient leur «juste part», sans préciser aucun financement.

• **Diminution de taxes sur la construction** : Jeudi, le chef conservateur a annoncé qu'il incitera les municipalités du pays à réduire les taxes sur la construction. Pour chaque dollar d'allègement offert par une municipalité en redevances d'aménagement, le PCC assure qu'il en remboursera 50 %, jusqu'à 50 000 dollars d'économies pour les acheteurs de logements neufs.

## • Jagmeet Singh, Nouveau parti démocratique (NPD)

Logement : Le NPD a affirmé lundi qu'il construira 3 millions de loge-

ments d'ici 2030, tout en mettant en place un contrôle national des loyers pour protéger les locataires contre les «rénovictions» et l'augmentation des prix.

Il propose aussi d'accélérer les mises en chantier et de soutenir les provinces et les Villes dans la lutte contre l'itinérance. De plus, le NPD souhaite interdire les expulsions abusives, contrer la collusion des grands promoteurs immobiliers et garantir la transparence des données sur les loyers.

• **Évitement fiscal** : Pour lutter contre l'évasion fiscale, Jagmeet Singh propose de mettre fin aux accords avec des paradis fiscaux connus, d'exiger des preuves que des entreprises ont une bonne raison d'ouvrir un compte à l'étranger et de réviser la fiscalité pour éliminer les failles qui permettent l'évasion fiscale aux grandes entreprises.

• **Médecins** : Les néodémocrates veulent créer des programmes de résidences pour les médecins formés à l'étranger et mettre en place un système de permis d'exercice pour assurer une répartition des médecins sur tout le territoire, notamment en milieu rural. Jagmeet Singh promet ainsi que toute la population canadienne aura accès à un médecin de famille ou à des soins de santé d'ici 2030.

## • Yves-François Blanchet, Bloc québécois (BQ)

• **Culture** : Le Bloc veut bonifier les programmes de subventions, comme ceux du Conseil des arts ou de Téléfilm Canada, et faire en sorte que 40 % du financement soit alloué au contenu francophone canadien.

Du côté de la radiodiffusion, il propose la création d'un équivalent québécois du Conseil de radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC), qui pourrait également être mis au service des francophones en milieu minoritaire.

Le parti propose aussi de moderniser Radio-Canada/CBC pour «renforcer son rôle de couverture régionale, en particulier pour les communautés francophones hors Québec», selon un communiqué.

• **Français** : Mercredi, le Bloc a promis de déposer un projet de loi qui exigera une connaissance suffisante du français pour les immigrants qui

souhaitent obtenir la nationalité depuis le Québec. Lors de l'examen pour la citoyenneté, un test obligatoire de connaissances générales devra être réussi en français.

## • Elizabeth May et Jonathan Pedneault, Parti vert du Canada (PVC)

• **Soins de santé** : Les Verts proposent d'assurer à chaque Canadien et Canadienne l'accès aux soins primaires, aux soins dentaires, à l'assurance-médicaments et à la santé mentale.

La mesure phare de leur plan est le dépôt d'une Loi sur les soins de santé primaire, qui garantirait l'accès pour toute la population à un médecin de famille, un infirmier praticien ou une équipe de santé communautaire.

Tous les nouveaux fonds fédéraux financeraient les soins publics à but non lucratif et la formation des travailleurs de la santé, ainsi que la reconnaissance simplifiée des diplômes pour les professionnels formés à l'étranger.

## INTERNATIONAL

## • Donald Trump et la «pause» tarifaire, sauf pour la Chine

Jeudi matin, la suspension des tarifs douaniers réciproques de Donald Trump pour une dizaine de pays pendant 90 jours, sauf pour la Chine, a entraîné un fort rebond des marchés boursiers. Ils sont cependant repartis à la baisse le lendemain.

La pause de 90 jours ne concerne pas le Canada. Les droits de douane de 25 % sur l'aluminium et l'acier sont encore en place.

• **L'enjeu** : Les tensions commerciales entre les États-Unis et la Chine s'intensifient. Le président américain menace d'imposer des droits de douane supplémentaires sur les produits chinois si Pékin ne retire pas ses propres contremesures tarifaires, entrées en vigueur jeudi. Cette escalade a porté les droits de douane des États-Unis sur les produits chinois à 145 % jeudi.

Pour le Canada, cette confrontation entre les deux plus grandes économies du monde est préoccupante, puisque le pays pourrait subir des effets indirects importants, comme une hausse des prix de certains biens, des perturbations commerciales ou encore des pressions pour prendre parti dans ce conflit économique.

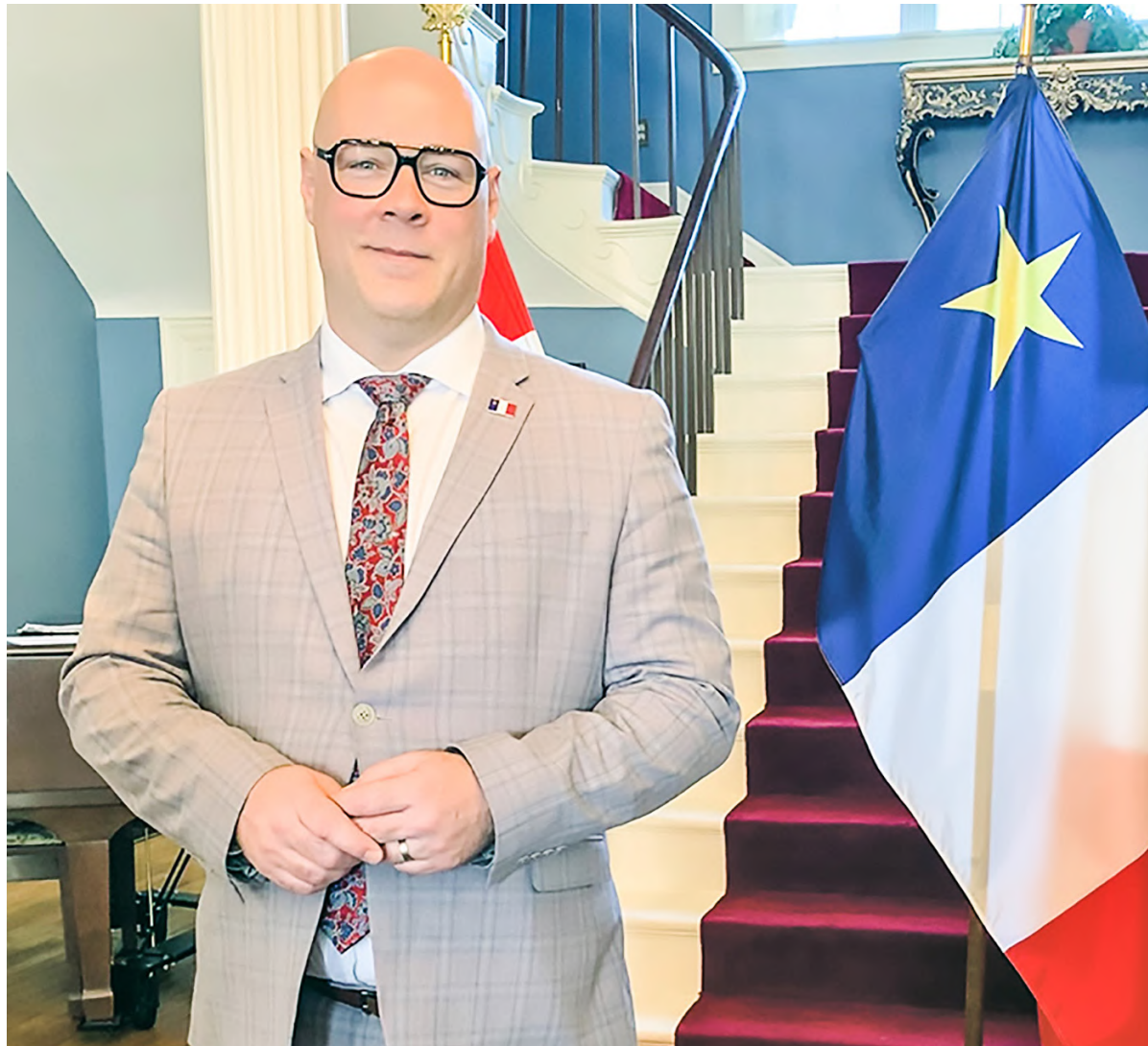
Avec des informations de Julien Cayouette et Marianne Dépelteau

Propos controversés d'un candidat conservateur sur les pensionnats autochtones

Samedi dernier, Pierre Poilievre a défendu Aaron Gunn, candidat dans la circonscription North Island-Powell River, en Colombie-Britannique. Ce dernier a publié sur les médias sociaux des propos remettant en cause l'incidence des pensionnats autochtones sur les survivants.

Sur X, Aaron Gunn a écrit «il n'y a pas eu de génocide» et que les «bandes autochtones avaient demandé la création des pensionnats».

«C'est de la désinformation», avait répondu Pierre Poilievre en conférence de presse, sur le fait que son candidat a nié qu'il y avait eu un génocide.



Martin Théberge, président de la Société nationale de l'Acadie. (Photo : Marine Ernoult)

#### NOUVEAU-BRUNSWICK

## Élections fédérales : pour la SNA, tout passe par la reconnaissance du peuple acadien

JACINTHE  
LAFOREST

UL - RÉSEAU.PRESSE - ATL  
LA VOIX ACADIENNE

**La Voix acadienne - La Société nationale de l'Acadie s'inscrit dans la campagne électorale, en mettant de l'avant**

**une série de cinq dossiers prioritaires sur lesquels elle aimerait obtenir des engagements fermes. Cela inclut la reconnaissance du peuple acadien.**

Immigration francophone, financement de Radio-Canada-CBC, et Loi sur les langues officielles sont parmi les dossiers sur lesquels la SNA et ses organismes membres en Atlantique aimeraient obtenir des engagements clairs de la part

des partis politiques en lice.

«On peut aborder les choses par différents angles, mais selon moi, tout repose sur la reconnaissance explicite du peuple acadien dans les communications, les programmes et les politiques fé-

déraux», dit Martin Théberge, président de la Société nationale de l'Acadie.

Sentant le besoin de préciser, Martin Théberge ajoute : «J'utilise le terme «peuple acadien» dans le sens le plus inclusif possible. Quels que soient ton parcours de vie, tes origines, si tu t'associes à l'Acadie, tu fais partie du peuple acadien. Et nous voulons que le peuple acadien soit reconnu légalement au même titre, par exemple, que la nation québécoise.»

Renchérissant, Martin Théberge explique qu'il existe bel et bien une «Loi instituant la journée de la fête nationale des Acadiens et des Acadiennes», mais que la définition qu'on fait du qualificatif «national» concerne le Canada et non l'Acadie. Il explique : «La définition du mot national est comme suit : qui intéresse tous les citoyens du pays et l'ensemble du territoire canadien. Ce n'est pas la fête de la nation acadienne. C'est la fête canadienne de l'Acadie. Ce n'est pas la même chose et ça n'a pas la même portée, sur le plan de la reconnaissance explicite d'une spécificité», insiste le président Théberge.

#### Financement adéquat pour la Fête nationale de l'Acadie

La Société nationale de l'Acadie est soulagée qu'un financement pour les activités de Fête nationale de l'Acadie soit garanti pour 2025 et à nouveau pour 2026, mais après cela, aucun engagement. «Nous sommes déjà en train de nous battre pour 2027, pour être capables de planifier à l'avance. Ça ne coûterait pas plus cher de nous garantir un financement à long terme et ça faciliterait les efforts de planification, les contrats avec les artistes, etc. En plus, nous voulons que la Fête nationale de l'Acadie soit incluse dans le programme de financement du Canada en fête, qui commence le 21 juin, avec la Journée des Autochtones, et qui inclut le 24 juin (Fête nationale du Québec), le 27 juin (Journée nationale du multiculturalisme) et le 1<sup>er</sup> juillet (Fête du Canada). Encore une fois, ça ne coûterait pas plus cher d'inclure le 15 août dans ce programme et ça serait une façon de mettre la Fête nationale de l'Acadie au même niveau que la Fête de la nation québécoise.»

#### Immigration, Radio-Canada et Langues officielles

La SNA a été quelque peu soulagée que les réductions de quotas en matière d'immigration au pays aient en partie

épargné l'immigration francophone, au cours de la dernière année. Cependant, un changement de gouvernement pourrait tout changer. «Nous voulons un engagement que les cibles et les quotas francophones seront maintenus, peu importe le gouvernement élu. Et nous voulons aussi garantir un financement adéquat de tous les acteurs en immigration francophones pour leur permettre de faire leur travail d'intégration.»

Pour Martin Théberge, Radio-Canada inclut CBC et CBC inclut Radio-Canada. «Si une antenne possède quatre pattes et que tu en enlèves deux, ça tient moins bien. Protéger le financement de CBC, c'est protéger le financement de Radio-Canada. À Halifax où j'habite, CBC occupe un espace de 1,5 grand gymnase alors qu'en comparaison, Radio-Canada occupe l'équivalent d'un garde-robe. On ne peut pas couper le financement de CBC et espérer que Radio-Canada va pouvoir continuer de nous représenter dans tout le pays et nous faire connaître le reste du pays», maintient-il.

Et finalement, la SNA rappelle l'importance de la mise en œuvre rigoureuse de la Loi sur les langues officielles, notamment l'application de la Partie VII. «La loi a été modernisée, mais nous n'avons toujours pas les règlements qui dictent comment la loi est appliquée. Dans l'attente de ces règlements, ce sont les anciens règlements qui prévalent et ces règlements portent sur l'ancienne loi», déplore-t-il.

La SNA rencontrera les candidats dans les quatre provinces de l'Atlantique afin de discuter de ces priorités et de les sensibiliser aux réalités acadiennes.

«L'Acadie est un partenaire fiable, enraciné et pleinement engagé dans le projet canadien. Le prochain gouvernement devra reconnaître cette réalité et poser des gestes concrets pour la soutenir», conclut Martin Théberge.



**Marc G. Serré**  
1-888-806-8683  
info@voteserre.ca  
voteserre.ca

**Sudbury Est - Manitoulin - Nickel Belt**  
**Votez pour un leadership qui met les gens au coeur des priorités et qui livre des résultats.**

## Marc G. Serré

Marc G. Serré est un fier Franco-Ontarien et Métis. Élu pour la première fois en 2015, il a fait ses preuves en matière d'obtention de résultats concrets et de financement historique. Il est honoré d'être votre candidat libéral dans la nouvelle circonscription de Sudbury-Est-Manitoulin-Nickel Belt. Il s'est engagé à protéger les emplois, les familles et à contribuer aux efforts de réconciliation face aux compressions des conservateurs.



Autorisé par l'agent officiel de Marc G. Serré

Bureau local d'Élections Canada - Sturgeon Falls  
12006 autoroute 17 est, Suite 7, Sturgeon Falls  
1-866-271-6188  
lundi-vendredi 9 h à 21 h  
samedi 9 h à 18 h dimanche 12h à 16 h



# Informations municipales

C. P. 5000 SUCC. A  
200, RUE BRADY  
SUDBURY ON P3A 5P3

3-1-1 Service  
À votre service  
www.grandsudbury.ca

Nous affichons les soumissions, les offres, les propositions et les ventes dans le site Web de la Ville au [www.grandsudbury.ca](http://www.grandsudbury.ca).

## AVIS DE CONFIRMATION : DEMANDE COMPLÈTE

concernant les demandes aux termes de l'article 22 et 34 de la *Loi sur l'aménagement du territoire*, L.R.O. 1990, chap. P.13.

### Avispublics

**Dossier:** PL-OPA-2025-00002

**Emplacement:** NIP 73376-0021, parcelle 14369, SECT. S.-O.-S., partie du lot 6, concession 5, canton de Waters, 279, rue Ash, Lively, Ville du Grand Sudbury

**Demandes:** Modifier le Plan officiel de la Ville du Grand Sudbury afin de fournir une dérogation propre au site aux politiques de désignation des parcs et espaces ouverts pour permettre une maison unifamiliale et les utilisations accessoires connexes. La demande et la demande de rezonage connexe

PL-RZN-2025-00003 permettraient le développement d'une maison unifamiliale et des utilisations accessoires connexes.

**Dossier:** PL-RZN-2025-00003

**Emplacement:** NIP 73376-0021, parcelle 14369, SECT. S.-O.-S., partie du lot 6, concession 5, canton de Waters, 279, rue Ash, Lively, Ville du Grand Sudbury

**Demandes:** Modifier le Règlement 2010-100Z, soit le Règlement de zonage de la Ville du Grand Sudbury, en changeant le zonage

d'une portion des terrains visés de « OSR », espace ouvert – récréatif, à « R1-5(S) », zone résidentielle 1 à faible densité (spécial), pour permettre une maison unifamiliale et les utilisations accessoires connexes, sans façade de rue. La demande et la demande connexe de modification du Plan officiel PL-OPA-2025-00002 permettraient le développement d'une maison unifamiliale et des utilisations accessoires connexes.



# Informations municipales

C. P. 5000 SUCC. A  
200, RUE BRADY  
SUDBURY ON P3A 5P3

3-1-1 Service  
À votre service  
www.grandsudbury.ca

Nous affichons les soumissions, les offres, les propositions et les ventes dans le site Web de la Ville au [www.grandsudbury.ca](http://www.grandsudbury.ca).

## AVIS DE DEMANDES D'AUTORISATION VILLE DU GRAND SUDBURY

Veuillez noter que l'on a présenté les demandes suivantes concernant les demandes d'autorisation aux termes de l'article 53 de la *Loi sur l'aménagement du territoire*, L.R.O. 1990, chap. P.13, telle qu'elle est modifiée.

### Avispublics

**Demande :** PL-CON-2025-00005

**Description foncière :** NIP 021260075 et 021260077, parcelle 22668, SECT. S.-E.-S., moitié sud du lot 344, plan M-229 et parcelle 21263, SECT. S.-E.-S., moitié sud du lot 343, plan M-229, partie du lot 1, concession 5, canton de McKim, 947, avenue Vine et 952, promenade Lynwood, Sudbury  
**Objet de la demande :** Morceler le 947, avenue Vine du 952, promenade Lynwood.

**Demande :** PL-CON-2025-00008

**Description foncière :** NIP 73561-0290 et 73561-0297, partie des lots 9 et 10, concession 4, parties 1, 6 et 7, plan 53R-20983, canton de Neelon, 0 Kingsway, Sudbury  
**Objet de la demande :** Regrouper une portion est d'environ 57820 m<sup>2</sup> de la propriété visée avec les NIP 73561-0295 et 73561-0289 attenants.

**Demande :** PL-CON-2025-00010

**Description foncière :** NIP 73496-0698, partie du lot 10, concession 1, parcelles A, 1 et 2, plan d'expropriation D-105, parcelle 1, plan d'expropriation D-107, sauf la partie 1, plan 53R-15792 et les parties 1-3, plan 53R-18601, canton de Garson, 0, promenade O'Neil, Garson

**Objet de la demande :** Morceler et créer un nouveau lot du côté nord-est de la propriété visée, créant ainsi une superficie de lot d'environ 23 200 m<sup>2</sup>.

**Demandes :** PL-CON-2025-00012 à PL-CON-2025-00017

**Description foncière :** NIP 73505-0360, parcelle 37310, SECT. S.-E.-S., droits de surface seulement, partie du lot 7, concession 2, parties 1 et 2, plan 53R-4322, canton d'Hanmer, 0, promenade Dominion, Hanmer  
**Objet de la demande :** Morceler et créer 6 nouveaux lots du côté sud-est de la propriété visée, chacun ayant une superficie de lot d'environ 2 109 m<sup>2</sup>.

Les observations écrites concernant l'une ou l'autre de ces demandes doivent être reçues d'ici au plus tard le **vendredi 25 avril 2025 pour examen**.

Les commentaires présentés sur la question, y compris le nom et l'adresse de l'auteur, seront connus du public. La population peut les consulter et ils peuvent être publiés dans la décision de la responsable des demandes d'autorisation. En transmettant des

renseignements, y compris de façon imprimée ou électronique, vous indiquez que vous avez obtenu le consentement des personnes dont les renseignements personnels figurent dans les informations à divulguer au public.

On fera uniquement parvenir une copie des décisions aux personnes qui demandent par écrit un avis de décision à la responsable des demandes d'autorisation.

Responsable des demandes d'autorisation  
Ville du Grand Sudbury  
C.P. 5000, succursale A, 200, rue Brady, Sudbury (Ontario) P3A 5P3  
Courriel : [coa\\_mv@greatersudbury.ca](mailto:coa_mv@greatersudbury.ca)  
Tél : 705-674-4455, poste 4376 ou 4346  
Fax : 705-673-2200

**Note :** Si une personne ou un organisme public faisant appel d'une décision de la responsable des demandes d'autorisation par rapport à la demande proposée ne lui fait pas parvenir d'observations écrites avant que soit accordée une autorisation provisoire, Tribunal ontarien de l'aménagement du territoire peut rejeter l'appel.

## GRAND SUDBURY

**Cet été qui chantait, une pièce qui vous reconnecte à la vie**

NICHOLAS NTAGANDA

À tous les ans, Gabrielle fait un séjour estival à Petite-Rivière-Saint-François, où elle est entourée par la majesté somptueuse de la nature. Mais sa visite cette année est marquée par un deuil bouleversant; Bernadette, sa petite sœur bien-aimée, est morte il y a peu de temps.

*Cet été qui chantait*, une pièce de théâtre inspirée par le recueil de nouvelles éponyme de Gabrielle Roy, raconte l'histoire de ce deuil en créant une atmosphère indélébile, qui fait appel à des marionnettes, au théâtre d'ombres et à un bruitage en direct pour créer ses effets immersifs.

La pièce, qui a été adaptée pour la scène par Marie-Ève Fontaine, qui incarne aussi le rôle principal, est le genre d'œuvre qui repose entièrement sur son atmosphère et le charme hypnotique qu'il exerce sur le spectateur. Avant même qu'on puisse parler de personnages, de récit ou de jeu, il faut dire que *Cet été qui chantait* est d'abord une expérience sensorielle. La peine que vit Gabrielle est bercée par la symphonie de la nature; les vers et les refrains chantés par les oiseaux qui passent, la mélodie du vent, la poésie des grillons. En évoquant tout un paysage avec ces effets minimalistes, la pièce réussit à la fois d'engager l'imagination du spectateur, qui voit une partie de Petite-Rivière-Saint-François représentée sur scène, mais esquisse l'autre partie dans sa tête, et en même temps de souligner le pouvoir de guérison de la nature, sa capacité à consoler et soigner, à sublimer et transformer.

Ici, les corneilles et les lucioles, les montagnes et les fleuves, la faune et la flore, occupent la même importance que le drame humain. Le tout existe sur le même continuum, où chaque membre participe dans un riche échange, un appel et réponse musical où tous les participants, peu importe la grandeur, sont les bienvenus.

Nous passons de longs moments avec des scènes qui sont souvent ignorées ou prises pour acquises dans nos vies quotidiennes surchargées : le corneille qui survole le paysage en transportant une graine, une grenouille joyeuse qui chante son bonheur dans son marécage. *Cet été qui chantait* nous oblige d'arrêter pour un moment et de se laisser envahir par ses images et ses sons. Il nous oblige aussi à s'attarder sur des petits détails de la mise en scène, comme les minuscules mouvements des marionnettes, si éthérés et fragiles, qui produisent tant avec si peu.

Dans un monde qui privilégie de plus en plus la vitesse et la satisfaction instantanée, ça fait du bien de regarder une pièce qui n'a pas peur de ralentir les choses et les observer de près. *Cet été qui chantait* insiste qu'il faut se permettre des moments de douceur et de paix afin de se reconnecter au monde qui nous entoure. Il paraît que le monde est rempli de merveilles à apprécier, de secrets à découvrir, si seulement vous avez les yeux et le cœur bien ouverts pour les observer.



Écoutez le Loup fm en ligne : [leloupfm.com](http://leloupfm.com)



Deux élèves présentent leurs mentons à claque. Photo : École St-Étienne

#### DOWLING

### École St-Étienne Les mentons à claque

La créativité était au rendez-vous à l'école St-Étienne! Les élèves de 5<sup>e</sup> et 6<sup>e</sup> année ont participé avec enthousiasme au projet «Mentons à claque». Cette activité d'apprentissage multidisciplinaire a permis l'intégration de divers domaines, dont la lecture, l'écriture, la communication orale et les arts. Les élèves devaient faire de la recherche sur une carrière de leur choix et créer un personnage farfelu pour représenter les aspects de la profession. Ensuite,



Photo : École St-Étienne

ils ont présenté leurs personnages et carrières devant leurs camarades de classe sous forme de mini entrevue théâtrale hilarante. Les élèves étaient très enthousiastes à prendre position à l'envers afin de donner vie à leurs personnages. Chapeau aux jeunes comédiens!



Des membres de l'équipe d'impro de l'école Jean-Paul II lors du Grand match d'improvisation. Photo : École Jean-Paul II

#### VAL CARON

### École Jean-Paul II L'équipe d'impro se prépare pour le Gazou d'or

Les Comètes de l'École Jean-Paul II ont eu le plaisir de participer à la toute première édition du Grand match d'improvisation du CSC Nouvelon. Cette activité, organisée par l'équipe en construction identitaire du Conseil, a rassemblé près de 50 élèves de la 7<sup>e</sup> et 8<sup>e</sup> année provenant de 7 écoles élémentaires du Nouvelon. Les équipes ont joué 4 matchs d'impro en profitant de l'expertise des 2 arbitres : Stéphan Lapensée, enseignant au Collège Notre-Dame (Sudbury) et passionné de l'improvisation et de l'art dramatique, ainsi que Christine St-Pierre, membre de la Ligue d'impro-

visation du Nord de l'Ontario, récipiendaire du prix de l'improvisatrice de l'année pour la saison 2023-2024 et arbitre convoitée. Cette activité conviviale a permis aux jeunes improvisateurs de développer davantage leurs habiletés en communication orale et leur confiance en soi en faisant appel à leur imagination ainsi que différentes techniques de l'art dramatique. Du 8 au 10 mai, l'équipe d'impro de l'école Jean-Paul II participera à la 10<sup>e</sup> édition du Gazou d'or, un tournoi provincial d'improvisation pour les élèves de la 7<sup>e</sup> et 8<sup>e</sup> année. La communauté scolaire souhaite bonne chance à ces jeunes improvisateurs!

#### RIVER VALLEY

### École Ste-Marie Un arc-en-ciel de plaisir

Le 2 avril, le personnel et les élèves de l'école Ste-Marie ont célébré la Journée mondiale de la sensibilisation à l'autisme avec beaucoup de joie et de couleurs! Tous étaient invités à s'habiller selon les couleurs de l'arc-en-ciel, créant une atmosphère vibrante et inclusive. Ils ont également eu la chance de déguster de délicieux petits gâteaux colorés pour ajouter un air festif à la journée. De plus, les élèves de la classe distincte, accompa-



Les élèves et membres du personnel forment un arc-en-ciel pour célébrer la Journée mondiale de la sensibilisation à l'autisme. Photo : École Ste-Marie

gnés de quelques leaders de la 6<sup>e</sup> année et de certains amis de leur classe d'intégration, ont participé à plusieurs activités sous la thématique de l'arc-en-ciel. Ensemble, ils ont créé un magnifique arc-en-ciel avec

leurs empreintes de mains, construit un arc-en-ciel en céréales puis réalisé une expérience scientifique amusante et colorée. C'était une journée remplie de rires et de découvertes!

Que cette journée soit pour nous  
tous un symbole de renouveau,  
de joie et d'espérance.

Joyeuses  
Pâques!



CONSEIL SCOLAIRE  
CATHOLIQUE DES  
GRANDES  
RIVIÈRES



Photo : ÉSC Jeunesse-Nord. École secondaire catholique Thériault

#### TIMMINS

## École secondaire catholique Thériault Le prix mordicus 202

En 2006, l'École secondaire catholique Thériault a fondé le prix mordicus pour valoriser les élèves et les membres du personnel qui s'épanouissent dans le domaine de la francophonie à tous les jours et qui font vibrer la langue française dans un contexte scolaire. Chaque année, un.e élève et un.e membre du personnel sont nominé.es par un comité d'élèves et d'enseignant.es pour recevoir le prix mordicus, et

les récipiendaires sont dévoilé.es à l'auditorium.

Le 21 mars 2025, l'École secondaire catholique Thériault a dévoilé les deux récipiendaires du prix mordicus 2025, soit Mme Mélanie Jordan et Austin O'Malley.

Le comité a écrit un texte justifiant leur choix. Celui-ci mentionne que Mme Jordan se dévoue pour organiser des activités qui aident à faire grandir les élèves

et marquer la vie des gens. Que ce soit du bénévolat pour le projet amour communautaire, la soirée des sans-abris, au Lord's Kitchen ou de l'animation à l'école, comme la semaine de la francophonie, le parlement des élèves, le défi-jeunesse, etc., Mme Jordan trouve toujours une façon de se démarquer comme fière francophone. Le matin, elle accueille chaleureusement, en français, chaque élève et touche tellement de vies. Mme Jordan est un modèle à suivre.

Le comité a également écrit un texte pour justifier leur choix d'élève, Austin O'Malley. Celui-ci décrit Austin comme un élève qui illumine l'école avec sa fierté francophone. Il a un enthousiasme contagieux et aide toujours les autres sans attendre de gestes en retour. Il est aussi un élément fondamental à plusieurs événements marquants, comme les spectacles et les réunions mensuelles, puisqu'il aime appuyer avec la technique audio-visuelle. La lumière qu'il apporte au groupe de musique Touz en Flammes est indispensable pour ses camarades, et il s'exprime constamment en Français. C'est pour ces raisons qu'il a remporté le prix mordicus cette année.

En conclusion, la tradition du prix mordicus à l'École secondaire catholique Thériault continue de briller, même après 19 ans de reconnaissances. Les flammes continuent à exceller, vivre et grandir dans le monde de la francophonie.



Les élèves de l'ÉSC Jeunesse-Nord et Mique Michelle devant leur nouvelle murale Photo : ÉSC Jeunesse-Nord

#### GOGAMA

### École Notre-Dame-du-Rosaire

## Des activités de science

Les élèves de l'École Notre-Dame-du-Rosaire ont eu beaucoup de plaisir à faire les activités de science au village de science Timmins Robert.

*Joyeuses Pâques!*

Que la joie de la Résurrection de Jésus  
et l'espérance qu'elle offre  
comblent vos cœurs!

800 465-9984  
cscdgr.education



CONSEIL SCOLAIRE  
CATHOLIQUE DES  
GRANDES  
RIVIÈRES

# vie communautaire

## MARKSTAY/WARREN



Bureau municipal Markstay-Warren. Photo : Archives.

### MARKSTAY-WARREN

## Des logements abordables en vue pour retenir la population

NOURHANE BOUKIR | IUL - RÉSEAU.PRESSE LE VOYAGEUR

Markstay-Warren pourrait accueillir de nouveaux logements abordables, pour retenir les aînés notamment dans la région. Deux soirées d'information sont prévues, début mai, pour présenter l'initiative aux citoyens.

La Municipalité de Markstay-Warren espère répondre à un besoin de logements en appuyant un projet résidentiel mené par le groupe Descon Construction Ltd.

L'entreprise de construction prévoit de construire jusqu'à 35 unités, soit 10 à Markstay et 25 à War-

ren. Une partie de ces logements sera destinée aux personnes âgées, mais le projet vise aussi des individus, des couples et des familles.

### Un besoin réel

Tout a commencé à l'automne dernier, lors des premières discus-

sions entre la municipalité et Descon Construction Ltd.

«Ils nous ont présenté les projets qu'ils ont déjà réalisés ailleurs, et nous avons tout de suite vu le potentiel», raconte Kim Morris.

L'entreprise de construction n'en est pas à son premier projet. Elle a déjà réalisé plusieurs développements résidentiels à Parry Sound, à Sudbury, et plus récemment à Rivière des Français. «Leurs projets sont bien accueillis, ce qui a donné confiance à la municipalité».

La priorité de ce projet est de répondre au manque de logements pour personnes âgées, mais aussi pour la population en général.

«On n'a aucun logement pour personnes âgées ici. J'ai une amie veuve de 74 ans qui vit seule dans une maison trop grande pour elle. Elle me dit souvent : Kim, un jour, je ne pourrai plus prendre soin de ma maison, mais il n'y a rien pour moi ici. Il faudra que je quitte Markstay où je vis depuis 30 ans».

Et elle n'est pas la seule. Un sondage mené dans la communauté a confirmé que le besoin est bien présent, surtout à Warren. Plusieurs personnes sont déjà sur la liste d'attente ou ont laissé leurs coordonnées pour être tenues au courant.

Selon Kim Morris, les appartements de trois chambres à cou-

cher seront offerts à 1750 \$ le mois. Comparativement à North Bay ou à Sudbury, le prix du loyer sera raisonnable», note-t-elle.

### Des croquis seront présents

Deux rencontres publiques auront lieu pour présenter les détails du projet. Le lundi 5 mai, une première soirée est prévue à Markstay Public School. Le lendemain, mardi 6 mai, une deuxième soirée aura lieu à l'aréna de Warren. Dans les deux cas, la rencontre aura lieu en soirée.

Le groupe Descon Construction Ltd y présentera des croquis, un PowerPoint explicatif et répondra aux questions des résidents.

«C'est vraiment pour assurer la transparence. Les gens veulent comprendre et savoir à quoi s'attendre», explique Kim Morris.

La municipalité, de son côté, joue un rôle de soutien. «On veut absolument du développement. On aide avec la logistique des soirées d'information, on fait la promotion sur notre site web, notre page Facebook, mais c'est vraiment Descon qui est le meneur dans ce projet», précise la directrice générale.

Ni financement municipal, ni don de terrain n'est prévu. «Ils vont acheter les terrains. Ceux qui les vendent savent que c'est bon pour la communauté. C'est gagnant-gagnant», ajoute-t-elle.

Le conseil municipal et Kim Morris seront présents lors des rencontres. Ils souhaitent aussi orienter les citoyens qui viendraient les voir, en dehors de ces soirées, vers Descon pour plus d'information.

Les travaux pourraient commencer dès cet été, selon la suite des démarches et l'intérêt des résidents. Le projet est vu comme une occasion de garder les gens d'ici et d'en accueillir de nouveaux.

## Connaissez-vous bien la Caisse Alliance et ses services?



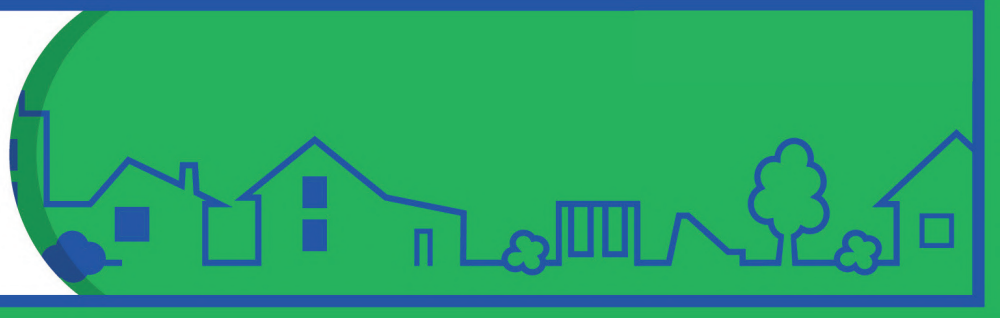
 **Caisse Alliance**

Participez et courez la chance de gagner!

[caissealliance.com](http://caissealliance.com)



# vie communautaire **NORTH BAY**



## NORTH BAY

# Un siècle, ça se célèbre... en français aussi !

NOURHANE BOUKIR | IUL - RÉSEAU.PRESSE  
LE VOYAGEUR

North Bay célèbre cette année son 100<sup>e</sup> anniversaire, depuis que le statut de Ville lui a été attribué par l'Assemblée législative de l'Ontario. Des organismes francophones, à l'exemple des Compagnons des Francs Loisirs, participent à l'organisation et aux célébrations. Le directeur général de l'organisme, Claude Arnaud, salue «un acte majeur de reconnaissance» de la communauté francophone.

Pour marquer ce moment important, la municipalité a organisé une activité spéciale à l'Hôtel de Ville, le 14 avril. C'était l'occasion pour la communauté de se rassembler, de rendre hommage à son histoire et de regarder vers l'avenir.

«L'événement était ouvert à tous les groupes de notre communauté. C'est un moment pour célébrer ensemble, regarder d'où nous venons et imaginer ce que nous allons devenir», a expliqué Gord Young, chargé des communications de la Ville.

Les festivités ont débuté à 11h avec une proclamation officielle du maire, suivie d'une présentation vidéo retraçant les moments marquants de l'histoire de North Bay au cours des 100 dernières années.

«Cette vidéo permet aux habitants de revoir les moments clés qui ont façonné la ville», déclare Gord Young.

Les participants ont ensuite exploré des stands interactifs présentant des photos et des informations sur l'histoire de North Bay, ainsi que sur les projets à venir.

Une des activités marquantes était la distribution de biscuits centenaires. Ces douceurs spéciales, créées pour l'occasion, symbolisent l'unité de la communauté.

De plus, une grande carte d'anniversaire a été soumise à la signa-

ture de tous ceux qui ont souhaité participer.

«Cette carte sera placée dans une capsule temporelle, qui sera ouverte à l'occasion du 125<sup>e</sup> anniversaire de la ville, dans 25 ans. Cette capsule renfermera des témoignages, des objets symboliques et des souvenirs de ce moment historique», a indiqué Gord Young.

Pour marquer ce centenaire de manière encore plus symbolique, 100 arbres ont été plantés à travers la ville.

«Ces arbres, représentant les 100 ans de North Bay, serviront de témoignage vivant de la croissance de la ville et seront un héritage pour les générations futures. Ces initiatives montrent à quel point cet anniversaire est une occasion de se connecter au passé tout en pensant au futur», a confié M. Young.

### Une touche francophone

La communauté francophone de North Bay est aussi impliquée dans les festivités du centenaire. En plus du Conseil scolaire public du Nord-Est et le Conseil scolaire catholique Franco Nord, les Compagnons des francs loisirs font partie du comité d'organisation du centenaire.

Claude Arnaud, directeur général des Compagnons des Francs Loisirs, a souligné l'intérêt de la



Le centre-ville de North Bay. Photo : Archives

participation de son organisme : «C'est sûr que nous accorder une voix à la table, c'est à mon sens, un acte majeur dans la reconnaissance de la francophonie au sein de la ville de North Bay et plus généralement dans le Nipissing».

Les Compagnons des Francs Loisirs organiseront un spectacle au Musée de North Bay le 22 avril, qui reviendra sur 100 ans d'histoire musicale, en mettant particulièrement en avant la musique francophone.

Des artistes locaux comme le groupe Café Chantant, un ensemble de jeunes musiciens talentueux, ainsi que Les Gens du Nord et Fritz Larivière, se produiront pour enri-

chir cette célébration musicale.

La francophonie est représentée au sein du Comité du centenaire par l'intermédiaire des Compagnons des francs loisirs. À l'instar de nombreux organismes communautaires, les Compagnons se sont associés à la Ville pour organiser des événements sur le thème du centenaire, dont un festival francophone en septembre, soutenu par la Ville grâce à un financement de 20 000 \$ par l'entremise du Fonds d'accueil d'événements du centenaire.

Claude Arnaud a relevé une «évolution positive» dans la relation de son organisme avec la Ville de North Bay.

Pour preuve, fait savoir de son côté Gord Young, la Ville a accordé un financement de 20 000 \$ par l'entremise du Fonds d'accueil d'événements du centenaire aux Compagnons, pour l'organisation d'un festival francophone en septembre 2025.

Le directeur général des Compagnons des Francs Loisirs y voit «une normalisation du français à North Bay».

«En tant que partenaire de la Ville, on continue de travailler fort pour faire reconnaître la francophonie comme une richesse, comme un avantage stratégique, économique et social pour North Bay», a soutenu Claude Arnaud.



**Caisse Alliance**

**ASSEMBLÉE GÉNÉRALE  
ANNUELLE**

Vous êtes convoqués à la 7<sup>e</sup> assemblée générale annuelle de la Caisse Alliance, qui aura lieu le **mardi 29 avril 2025, à 19 h**, en mode hybride, soit :

- **en présentiel** à la Salle communautaire Marcel Noël (219, rue O'Hara, Sturgeon Falls)
- **en mode virtuel** à partir de la plateforme Zoom

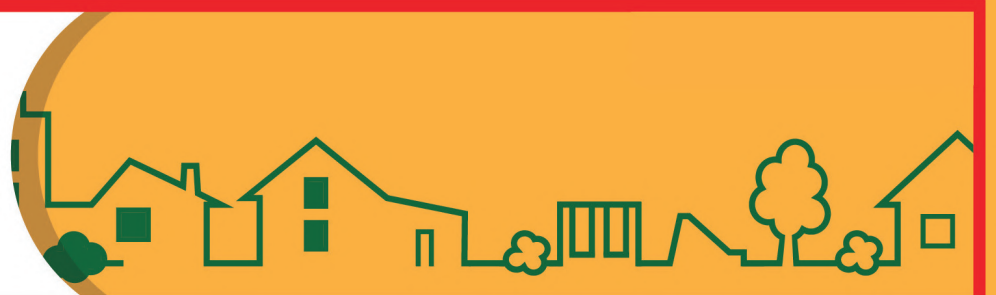
**Pour y assister en mode virtuel, inscrivez-vous à l'avance** à partir de notre site Web.

Au plaisir de vous y voir!



# vie communautaire

## RIVIÈRE DES FRANÇAIS



Journée de la terre 2024. Photos : Page facebook de la municipalité de Rivière des français.

### RIVIÈRE DES FRANÇAIS

## Une exposition locale pour un avenir plus vert

NOURHANE BOUKIR | IUL - RÉSEAU.PRESSE LE VOYAGEUR

Une exposition verte et une vente-débaras communautaire seront organisées le samedi 26 avril 2025, de 9h à 14h, au Centre communautaire d'Alban. Avec la participation de fournisseurs d'initiatives vertes et de Science Nord, plusieurs expériences seront offertes aux adultes comme aux enfants.

Cet événement, qui coïncide avec le Jour de la Terre, vise à «réduire notre empreinte carbone, promouvoir la réutilisation des articles et partager des initiatives écologiques», souligne la municipalité de Rivière des Français.

C'est le sous-comité de l'environnement, composé de trois personnes, appuyé par une dizaine de bénévoles, qui est en charge de l'organisation.

«On veut montrer que tout le monde peut contribuer, peu importe l'âge», explique Bob Prévost, président du Comité consultatif de l'environnement de la municipalité.

«C'est une journée pour se rapprocher de la nature et des gens autour de nous», ajoute-t-il.

### Des vendeurs au service de l'environnement

Plusieurs vendeurs seront présents pendant la journée. Parmi eux, un représentant de Sudbury Solar Systems, qui participe pour la deuxième année. «Il viendra présenter ses systèmes de panneaux solaires, qu'il utilise lui-même pour produire sa propre électricité», précise Bob Prévost.

Il y aura aussi des vendeurs qui font la promotion de ma-

chines à batterie et d'autres qui offriront des savons faits à la main. «Ils sont tous engagés dans une démarche respectueuse de l'environnement», souligne l'organisateur.

Des tables de vente seront aussi mises en place avec des objets usagés, apportés par des gens du coin. «Le but, c'est de recycler, de ne pas jeter. Même si quelque chose est vendu pour 2\$, ça reste utile», explique l'organisateur.

Un groupe d'artisans présentera aussi des créations faites à partir de matériaux récupérés, comme du plastique. L'an dernier, ils avaient organisé un tirage à leur table. Les visiteurs inscrivait leurs noms et couraient la chance de gagner deux litres de sirop d'érable. «On avait eu 550 noms dans la boîte», raconte Bob Prévost, content de voir cet enthousiasme.

### Les jeunes fêtent la Terre

Les enfants auront aussi droit à leur moment de plaisir avec un concours de coloriage, ouvert aux jeunes de 4 à 12 ans.

«Les participants peuvent utiliser le médium de leur choix : peinture, feutres, crayons de cire, crayons de couleur», explique l'organisateur.

Le concours est divisé en trois groupes d'âge. Les enfants de 4 à 6 ans pourront colorier un dessin sur le thème du Jour de la Terre. Ceux de 7 à 9 ans pourront colorier le même dessin, mais en y ajoutant leur touche personnelle. Les jeunes de 10 à 12 ans, eux, devront dessiner et colorier leur propre création inspirée de la journée. Les juges annonceront les gagnants pendant l'événement, et des prix seront remis. «Toutes les créations sont belles à leur façon, et on encourage tous les enfants à participer», déclare Bob Prévost.

Trois écoles prendront part à l'activité : l'École Saint-Antoine, l'École secondaire de la Rivière des Français et l'École publique de Monetville.

Pour ajouter un peu de magie à la journée, une entreprise de Midland sera sur place avec un mini zoo «un petting zoo» où les enfants pourront voir et toucher des animaux. Il y aura aussi plusieurs petits jeux amusants, tous autour du thème du recyclage.

### L'impact sur la communauté

Selon l'organisateur, l'événement a un effet positif bien réel dans la région. «Cette année, ça fait déjà un mois que tout est réservé. Les gens veulent revenir, ils voient que ça fonctionne bien».

Il note aussi que cette initiative a contribué à changer les mentalités. «Ça a vraiment aidé à améliorer notre système de recyclage».

«Les gens réalisent qu'ils peuvent faire de petits gestes qui, au bout du compte, font une vraie différence. Pour la municipalité aussi, c'est positif. Il y a moins de déchets qui finissent au dépotoir», conclut-il.

À noter que la municipalité de Rivière des Français a mis en place, depuis quatre ans, un système de recyclage local.



L'une des activités lors de l'événement de 2024.



**Caisse Alliance**

**ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE**

Vous êtes convoqués à la 7<sup>e</sup> assemblée générale annuelle de la Caisse Alliance, qui aura lieu le **mardi 29 avril 2025, à 19 h**, en mode hybride, soit :

- **en présentiel** à la Salle communautaire Marcel Noël (219, rue O'Hara, Sturgeon Falls)
- **en mode virtuel** à partir de la plateforme Zoom

Pour y assister en mode virtuel, inscrivez-vous à l'avance à partir de notre site Web.

Au plaisir de vous y voir!



# LE CANADA D'ABORD. POUR FAIRE CHANGEMENT.

VOTEZ  Conservateur

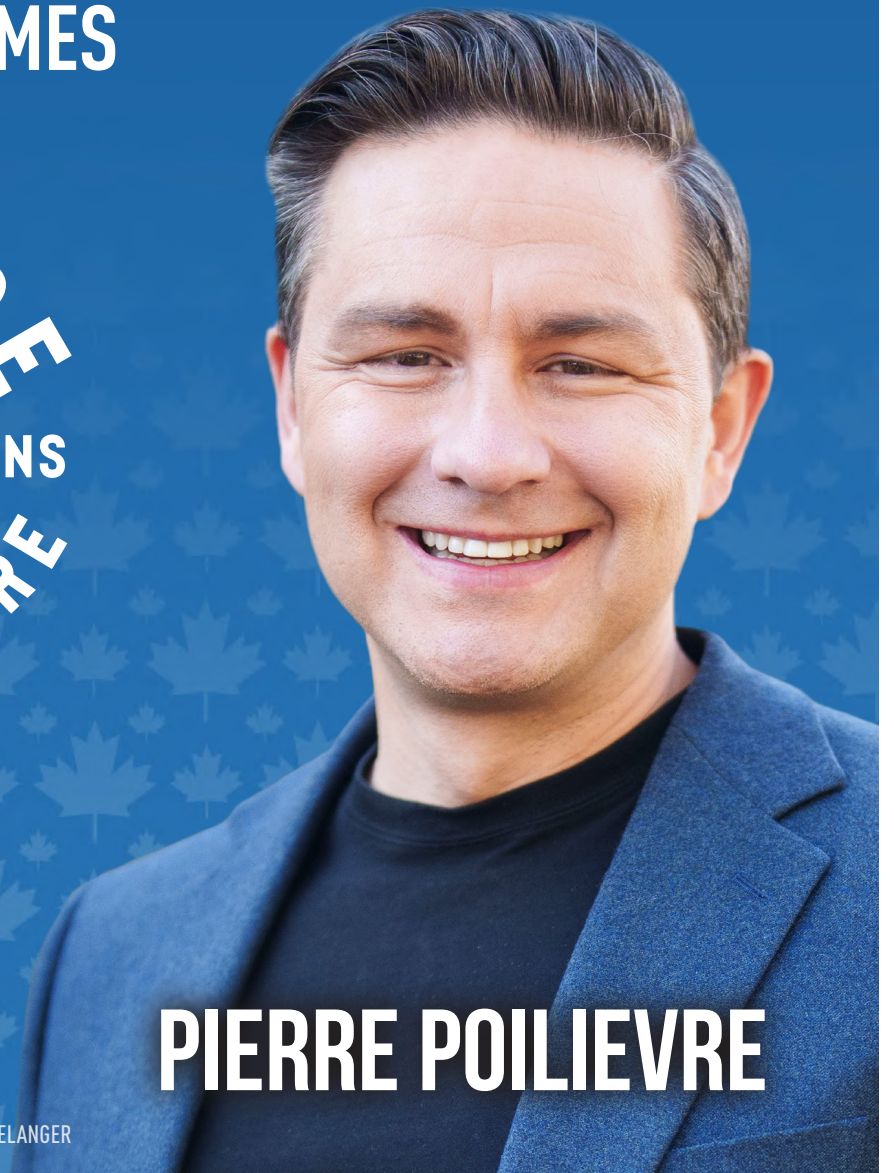
## LES CONSERVATEURS POUR LE GROS BON SENS VONT :

- ✓ COUPER LES TAXES ET IMPÔTS
- ✓ ANNULER LA TAXE DE VENTE SUR LES MAISONS NEUVES
- ✓ RÉPARER LE BUDGET
- ✓ STOPPER LES CRIMES



**JIM BELANGER**

PIERRE  
le  
GROS BON SENS  
POILIEVRE



**PIERRE POILIEVRE**

AUTORISÉ PAR L'AGENT OFFICIEL DE JIM BELANGER

 705-222-6807

 JIMBELANGER.CA

 INFO@JIMBELANGER.CA